

## Correzioni lezione 5.

**A /1. Analizza, trova il nominativo dei seguenti temi e traduci:** *iudicum* (*iudex*, g.m.p., dei giudici) *gentes* (*gens*, n./acc. f.p., i popoli), *mari* (*mare*, abl./d. n. p. al/nel mare), *arboris* (*arbor*, g.f.s., dell'abero), *laudem* (*laus*, acc.f.s., la lode), *solis* (*sol*, g.m.s., del sole), *civem* (*civis*, acc.m.s., il cittadino), *vectigalia* (*vectigal*, acc/nom/voc. n. p., le tasse, o tasse!), *pacis* (*pax* g.f.s., della pace), *homines* (*homo*, n./a/v. m. p. gli uomini, o uomini!), *consulum* (*consul* g.m.p. dei consoli), *salutis* (*salus*, g.f.s., della salute), *corpori* (*corpus*, d.n.s., al corpo), *obsides* (*obses*, m-f., acc./n./v. p., gli ostaggi, o osteggi!), *mulierum* (*mulier*, g.f.p., delle donne), *latronibus* (*latro*, d./abl. m.p., ai banditi, per i banditi), *luce* (*lux*, ab.f.s., con la luce), *cruore* (*cruor*, abl. m.s., con il sangue), *actione* (*actio*, abl.f.s., con l'azione), *dolori* (d.m.s., al dolore), *ducibus* (abl./dat. m.p., ai comandati, per i comandanti), *legioni* (*legio* d.f.s., alla legione), *animalia* (*animal*, n./acc./voc. n.p., gli animali/ o animali), *aestate* (*aestas* abl.f.s., d'estate), *frugibus* (*frux*, dat./abl. f. p., alle messi, con le messi), *iuri* (*ius* d.n.s., al diritto), *aetatis* (*aetas*, g.f.s., dell'età), *facinorum* (*facinus*, g.n.p., dei delitti), *rationum* (*ratio*, g.f.p., delle ragioni), *reges* (*rex* n./acc./ voc., m. p., i re, o re!), *agmina* (*agmen* n./acc./voc. n.p., le schiere, o schiere), *exemplaris* (*exemplar* g.n.s., della copia), *moribus* (*mos* abl. dat. m.p., ai costumi, con i costumi), *civitate* (*civitas* abl.f.s., con la città), *mortem* (*mors* acc.f.s., la morte), *milites* (*miles* n./acc./voc. m. p., i soldati, o soldati!), *navi* (*navis* d./abl. f. s., alla nave, con la nave), *ossa* (*os* n./acc./ voc., n.p., le ossa, o ossa!), *virtutem* (*virtus*, acc.f.s., la virtù), *arietem* (*aries* acc.m.s., l'ariete), *mentem* (*mens* acc.f.s., la mente), *flumina* (*flumen* n.acc., voc. n.p., i fiumi, o fiumi!), *frigore* (*frigus* abl.n.s., con il freddo), *tribunali* (*tribunal* d./abl.n.s., al tribunale, con il tribunale), *litoribus* (*litus*, abl./dat. n. p., ai lidi, con i lidi), *criminibus* (*crimen* dat. abl., n.p., con i crimini), *vulnera* (*vulnus* n./acc./ voc., n.p., le ferite, o ferite!), *senectutem* (*senectus* acc.f.s., la vecchiaia), *nominis* (*nomen* g.n.s., del nome), *foedera* (*foedus* n./acc./voc. n. p., i patti, o patti!), *cupidinum* (*cupido* g.f.p., delle passioni), *generis* (*genus*, g.n.s., del genere) *hospitibus* (*hospes* dat./abl. m.p., agli ospiti, per gli ospiti), *telluri* (*tellus* dat. f.s., alla terra), *ordines* (*ordo* acc.m.p., gli ordini), *cubilis* (*cubile* g.n.s., del giaciglio), *peditibus* (*pedes* dat./abl. m.p., ai fanti, con i fanti), *munere* (*munus* abl.n.s., con il dono), *fecunditatem* (*fecunditas* acc.f.s., la fecondità), *libertatem* (*libertas* acc.f.s., la libertà), *onerum* (*onus* g.n.p., dei pesi), *interpretes* (*interpres* n./ acc./ voc. p., gli interpreti, o interpreti!), *operibus* (*opus* dat./abl. n. p., alle opere, con le opere), *hostem* (*hostis* acc.m.s., il nemico), *artem* (*ars* acc.f.s., l'arte), *amnum* (*amnis* g.m.p., dei fiumi), *virginem* (*virgo* acc.f.s., la giovane), *consulum* (*consul* g.m.p., dei consoli), *partem* (*pars* acc.f.s., la parte), *vires* (*vis* n./acc./v. pl., le forze, o forze!), *bove* (*bos* abl.m.s., con il bue), *itinera* (*iter* n./acc./ voc. p., gli itinerari), *sororis* (*soror*, g.f.s., della sorella), *fratrem* (*frater* acc.m.s., il fratello), .

## A /2 Traduci la coppia sostantivo + aggettivo della II classe:

*canis alacer* (n.m.s., il cane veloce), *tenacem memoriam* (acc.f.s., la memoria tenace), *pugnae atrocis* (g.f.s., della terribile battaglia), *sorores tristes* (n./acc./ voc. f.p., le tristi sorelle, o tristi sorelle!), *terrae feracis* (g.f.s., della fertile terra), *diviti rege* (abl.m.s., con il ricco re), *constanti patientia* (abl.f.s., con costante pazienza), *dolori acri* (dat.m.s., all'acuto dolore), *pugnarum equestium* (g.f.p., delle battaglie equestri), *ager fertilis* (n.m.s., il campo fertile), *proelium atrox* (n.n.s., la terribile battaglia), *remedium salubre* (n./acc./ voc. n.s., la medicina salutare, o medicina salutare!), *victoria duplici* (abl.f.a., con la duplice vittoria), *equus celer* (n.m.s., il cavallo veloce), *temporis rapacis* (g.n.s., del tempo rapace), *filiam gracilem* acc.f.s., la gracile figlia), *ingenio miti* (abl.n.s., con indole mite), *belua silvestris* (n.f.s., la belva della foresta), *laurum agrestem* (acc.f.s., l'alloro campestre), *puero inconstanti* (dat./abl. m.s. al ragazzo incostante, con il ragazzo incostante), *urbs celebris* (n.f.s., la celebre città), *casae humilis* (g.f.s., dell'umile capanna), *astro fulgenti* (dat./abl. n.s., all'astro splendente, con l'astro splendente), *animus particeps* (n.m.s., l'animo partecipe), *vetus proverbium* (n./acc./ v. n.s., il vecchio proverbio), *hominem pauperem* (acc.m.s., il pover uomo), *mollis educatio* (acc.f.s. l'educazione indulgente), *trucem arietem* (acc.m.s., il selvaggio ariete).

### A/3. Analizza e traduci le seguenti frasi

1) *Rex* (n.m.s., sogg.) *velut spectator* (n.m.s., pred. sogg.) *ad Salaminam* (*ad* + acc.f.s., stato in l.) *cum parte* (*cum* +abl.f.s., c. unione) *navium* (g.f.p., c. spec.) *in litore* (*in* +abl.n.s., c. st. in l.) *remanet* (indic. pres. att. IIIs., II con. P.V.). Il re, come uno spettatore, rimane sulla spiaggia nei pressi di Salamina con una parte delle navi. 2) *Animus* (n.m.s. sogg.) *rationis* (g.f.s., c. spec.) *compos et particeps* (n.m.s., parte nom.) *est* (*sum* indic. pres. III s., copula). L'animo è padrone e partecipe della ragione. 3) *Otium* (n.n.s., sogg.) *sine litteris* (*sine* + abl.f.p.) *mors* (n.f.s., parte nom.) *est* (*sum* indic. pres. III s., copula) *et hominis vivi* (g.m.s. +attr., c. spec.) *sepultura* (n.f.s., parte nom.). Il tempo libero senza studi letterari è la morte e la sepoltura dell'uomo vivo. 4) *Robore* (abl.f.s. c. limitazione) *navium* (g.f.p., c. spec.) *et virtute* (abl.f.s. c. limitazione) *militum* (g.m.p., c. spec.) *Romani* (n.m.p., sogg.) *longe praestabant* (indic. imperf. att. IIIp., I con. P.V.). I Romani erano di gran lunga superiori quanto alla robustezza della navi e al valore dei soldati. 5) *Vetus odium* (acc.n.s., c. ogg.) *Milesii* (n.m.p., sogg.) *gerebant* (indic. imperf. IIIp., IIIcon., P.V.) *in Branchidarum* (g.f.p., c. spec.) *gentes* (*in* +acc.f.p., c. svantaggio). Gli abitanti di Mileto nutrivano un antico odio verso i popoli dei Branchidi. 6) *Crassus* (n.m.s., sogg.) *ad castra* (*ad* + acc.n.p., c. moto a l.) *hostium* (g.m.p., c. spec.) *contendit* (indic. pres. IIIs att. III con. P.V.). Crasso si dirige verso l'accampamento dei nemici. 7) *Fortes* (acc.m.p., c. ogg.) *non modo fortuna* (n.f.s., sogg.) *iuvat* (indic. pres. att. IIIs., I con.), *ut est* (*sum* indic. pres. III s., P.V.) *in vetere proverbio* (*in* +abl.n.s., c. st. in l.), *sed multo magis ratio* (n.f.s., sogg.). I forti non li aiuta solo la fortuna, come si trova nel vecchio proverbio, ma anche la ragione. 8) *Erat* (*sum* indic. pres. III s., copula) *Italia* (n.f.s., sogg.) *tum plena* (n.f.s., parte nom.) *Graecarum artium* (g.f.p., c. spec. + attr.). L'Italia allora era ricca di arti greche. 9) *Deum* (acc.m.s., c. ogg.) *non non vides* (indic. pres.att. IIs., IIcon., P.V.), *tamen Deum* (acc.m.s., c. ogg.) *agnoscis* (indic. pres.att. IIs., IIIcon., P.V.), *ex operibus* (*ex* +abl.n.p., c. mezzo) *eius* (g.m.s., *is*). Non vedi Dio, ma riconosci Dio dalle sue opere. 10) *Omnia* (acc.n.p., c. ogg.) *principum* (g.m.p., c. spec.), *honestataque inhonesta* (acc.n.p., 2 attr. c. ogg.), *laudare* (inf. pres. att. Is. P.V./sogg.) *mos* (parte. nom.) *est* (*sum* indic. pres. IIIs.). È usanza lodare tutto dei principi, sia le qualità onorevoli che disonorevoli. 11) *Nostri* (n.m.p., parte nom.) *sunt* (*sum* indic. pres. IIIp.) *amnes* (n.m.p., sogg.), *nos* (n.m.p., sogg.) *fruges* (acc.f.p., c. ogg.) *serimus* (indic. pres. att. Ip., IIIcon., P.V.), *nos* (n.m.p., sogg.) *aquarum* (g.f.p., c. spec.) *inductionibus* (abl.f.p., c. mezzo) *terris* (d.f.p., c. term.) *fecunditatem* (acc.f.s., c. ogg.) *damus* (indic. pres. att. Ip., Icon., P.V.), *nos* (n.m.p., sogg.) *flumina* (acc.n.p., c. ogg.) *arcemus* (indic. pres. att. Ip., IIcon., P.V.), *derigimus* (indic. pres. att. Ip., IIIcon., P.V.), *avertimus* (indic. pres. att. Ip., IIIcon., P.V.). I corsi d'acqua sono nostri; noi piantiamo le messi, noi diamo alle terre la fertilità con i condotti delle acque; noi tratteniamo i fiumi, li raddrizziamo, li facciamo deviare. 12) *Improbi et avari* (n.m.p., sogg.), *non modo non copiosi* (n.m.p., pred. sogg.) *et divites* (n.m.p., pred. sogg.), *sed etiam pauperes* (n.m.p., pred. sogg.) *et inopes* (n.m.p., pred. sogg.) *existimandi sunt* (devono essere considerati). Gli avidi e i disonesti devono essere considerati non solo non doviziosi e ricchi, ma anche poveri e privi di risorse. 13) *Agésilauus* (n.m.s., sogg.) *statura* (abl.f.s., c. qualità) *est* (*sum* indic. pres. IIIs., P.V.) *humili* (abl.f.s., attr. c. qualità) *et corpore exiguo* (abl.n.s., c. qualità + attr.). Agesilao è di bassa statura e di piccola corporatura. 14) *Cloelia* (n.f.s., sogg.) *virgo* (n.f.s., attr. sogg.) *inter tela* (*inter* + acc. n.p.) *hostium* (g.m.p., c. spec.) *Tiberim* (acc.m.s., c. ogg.) *tranat* (indic. pres. att. IIIs. I con., P.V.). La giovane Clelia attraversa il Tevere tra i darsi dei nemici. 15) *Mollis educatio* (n.f.a., sogg. + attr.) *nervos omnes* (acc.m.p., c. ogg.+attr.) *et mentis* (g.f.s., c. spec.) *et corporis* (g.n.s., c. spec.) *frangit* (indic. pres. att. IIIs., IIIcon.). L'educazione indulgente distrugge tutte le energie, della mente e del corpo. 16) *Vectigalia nova atque inaudita* (acc.n.p., c. ogg. +2attr.) *per publicanos* (*per* + acc.m.p., c. mezzo) *tribunosque* (*per* + acc.m.p., c. mezzo) *Caligula* (n.m.s., sogg.) *exercebat* (indic. imperf. att. IIIs., II con., P.V.). Caligola riscuoteva nuovi e inauditi tributi per mezzo dei pubblicani e dei tribuni. 17) *Consules* (n.m.p., sogg.) *habemus* (indic. pres. att. I p., IIcon., P.V.) *summa diligentia* (abl.f.s., c. di qualità + attr.), *fideli concordia* (abl.f.s., c. qualità + attr.). Abbiamo dei consoli estremamente diligenti, lealmente uniti. 18) *Deo* (d.m.s., c. term.) *oboediunt* (indic. pres. att. IIIp., IV con. P.V.) *maria* (n.n.p., sogg.) *terraeque* (n.f.p., sogg.). I mari

e le terre obbediscono a Dio. 19) *Memoria* (n.f.s., sogg.) *beneficiorum* (g.n.p., c. spec.) *fragilis* (n.f.s., part. nom) *est* (*sum* indic. pres. IIIs., copula), *iniuriarum* (g.f.p., c. spec.) *tenax* (n.f.s., part. nom.). Il ricordo dei benefici è fragile, quello delle offese, tenace. 20) *Eius fundi* (g.m.s., c. spec. + attr.) *extremam partem* (acc.f.s., c. ogg.) *oleae* (n.f.p., sogg.) *derecto ordine* (abl. m.s., c. mezzo + attr.) *definiunt* (indic. pres. att. IIIp. IV con., P.V.). Gli ulivi, con una fila diritta, delimitano la parte estrema di quel podere. 21) *Et terra* (abl.f.s., st. in l.) *et mari* (abl.n.s., st. in l.) *duces* (n.m.p., part. nom.) *erant* (*sum* indic. imperf. IIIp.) *Lacedaemonii* (n.m.p., sogg.). I Lacedemoni erano i capi per terra e per mare. 22) *Senectus* (n.f.s., sogg.) *homines* (acc.m.p., c. ogg.) *debilitat* (indic. pres. att. IIIs., I con.) *corporisque* (g.n.s., c. spec.) *vires* (acc.f.p., c. ogg.) *delet* (indic. pres. att. IIIs. I con. P.V.). La vecchiaia infiacchisce gli uomini e distrugge le forze del corpo. 23) *A bove* (*a* + abl.m.s., c. moto a l.) *cultos* (acc.m.p., c. ogg.) *removete* (imp. pres. att. IIp., I con.), *ministri* (voc. m. p., c. voc.)!. Sacerdoti, scostate i coltelli dal bue! 24) *Natura* (n.f.s., sogg.) *vi* (abl.f.s., c. mezzo) *rationis* (g.f.s., c. spec.) *hominem* (acc.m.s., c. ogg.) *conciliat* (indic. pres. att. IIIs., I con., P.V.) *homini* (d.m.s. c. term.). La natura riconcilia gli uomini l'uno all'altro con la forza della ragione. 25) *Caesar* (n.m.s., sogg.) *magnis itineribus* (abl.n.p., c. mezzo) *Italiam* (acc.f.s., c. ogg.) *contendit* (indic. pres. att. IIIs., I con., P.V.). Cesare si dirige verso l'Italia a marce forzate.

**B/1. Analizza e traduci le seguenti forme dei verbi** *voco, āre; teneo, ēre; colo, ěre; custodio, ĩre; rapio, ěre; do, āre; timeo, ēre; peto, ěre; audio, ĩre; cupio, ěre, sum.*

*Vocabitis* (indic. fut. s. att. IIp. I con., chiamerete), *tenebitur* (ind. fut. pass. IIIs., I con., sarà tenuto), *coletis* (indic. fut. s. att. IIp. III con., onorerete), *tenebuntur* (ind. fut. pass. IIIp., I con., saranno tenuti), *rapietis* (indic. fut. s. att. IIp. III con., rapirete), *rapiet* (indic. fut. s. att. IIIs. I con., rapirà), *rapient* (indic. fut. s. att. IIIp. I con., rapiranno), *colentur* (indic. fut. s. pass. IIIp. I con., saranno onorati), *tenebam* (indic. imperf. att. Is., I con., tenenno), *custodiemus* (indic. fut. s. att. Ip. IV con., custodiremo), *erimus* (indic. fut. s. Ip., *sum*, saremo), *vocabamur* (indic. imperf. pass. Ip., I con., eravamo chiamati), *tenebit* (indic. fut. s. att. IIIs. I con., terrà), *tenebunt* (indic. fut. s. att. IIIp. I con., terranno), *colar* (indic. fut. s. pass. Is. I con., sarò onorato), *vocabere* (indic. fut. s. pass. IIs. I con., sarai chiamato), *eris* (indic. fut. s. Is. *sum*, sarai), *tenet* (indic. pres. att. IIIs., I con., tieni), *rapiemus* (indic. fut. s. att. Ip. IV con., rapiremo), *coletur* (indic. fut. s. pass. IIIs. I con., sarà onorato), *tenebit* (indic. fut. s. att. IIIs. I con., terrà), *coletis* (indic. fut. s. att. IIp. III con., onorerete), *colebatis* (indic. imperf. att. IIp., I con., onoravate), *colemur* (indic. fut. s. pass. Ip. I con., saremo onorati), *vocabitur* (indic. fut. s. att. IIIs. I con., sarà chiamato), *custodietis* (indic. fut. s. att. IIp. IV con., custodirete), *custoditis* (indic. pres. att. IIp., IV con., custodite), *coleris* (indic. fut. s. pass. IIs. I con., sarai onorato), *custodiet* (indic. fut. s. att. IIIs. IV con., custodirà), *custodies* (indic. fut. s. att. IIs. IV con., custodirai), *eritis* (indic. fut. s. IIp. *sum*, sarete), *custodientur* (indic. fut. s. pass. IIIp. IV con., saranno custoditi), *tenebimus* (indic. fut. s. att. Ip. I con., terremo), *rapietur* (indic. fut. s. pass. IIIs. I con., sarà rapito), *custodient* (indic. fut. s. att. IIIp. IV con., custodiranno), *colentur* (indic. fut. s. pass. IIIp. I con., saranno onorati), *vocabimini* (indic. fut. s. att. IIp. I con., sarete chiamati), *colet* (indic. fut. s. att. IIIs. I con., onorerà), *tenebitis* (indic. fut. s. att. IIp. I con., terrete), *rapiar* (indic. fut. s. pass. Is. I con., rapirà), *vocaberis* (indic. fut. s. pass. IIs. I con., sarai chiamato), *vocabere* (indic. fut. s. pass. IIs. I con., sarai chiamato), *vocare* (inf. pres. att. I con., chiamare), *rapiemini* (indic. fut. s. pass. IIp. I con., sarete rapiti), *colebamini* (indic. imperf. pass. IIp. I con., eravate onorati), *vocabuntur* (indic. fut. s. pass. IIIp. I con., saranno chiamati), *rapietis*, (indic. fut. s. att. IIp. I con., rapirete) *custodiam* (indic. fut. s. att. Is. IV con., custodirò); *dabunt* (indic. fut. s. att. IIIp. I con., daranno), *timebimus* (indic. fut. s. att. Ip. I con., temeremo), *petebat* (indic. imperf. att. IIIs. I con., chiedeva), *audies* (indic. fut. s. att. IIs. IV con., sentirai), *petetur* (indic. fut. s. pass. IIIs. I con., sarai chiesto), *timebo* (indic. fut. s. att. Is. I con., temerò), *petentur* (indic. fut. s. pass. IIIp. I con., saranno chiesti), *timebat* (indic. imperf. att. IIIs., I con., temeva), *audiemini* (indic. fut. s. pass. IIp. IV con., sarete chiamati), *dabimur* (indic. fut. s. pass. Ip. I con., saremo dati), *damur* (indic. pres. pass. Ip. I con., siamo dati), *timebitis* (indic. fut. s. att. IIp. I con., temerete), *pete* (imp. pres. att. IIs., I con., chiedi, tu!), *audiemur* (indic. fut. s. pass. Ip. IV con.,

saremo sentiti), *cupiebamur* (indic. imperf. att., Ip., III con., desideravamo), *cupiam* (indic. fut. s. att. Is. IIIcon., desidererò), *dat* (indic. pres. att., IIIs., Icon., dà), *dabit* (indic. fut. s. att. IIIs. Icon., darà), *dabuntur* (indic. fut. s. pass. IIIp. Icon., saranno chiamati), *petemini* (indic. fut. s. pass. IIp. IIIcon., sarete chiesti), *audiar* (indic. fut. s. pass. Is. IVcon., sarò sentito), *daberis* (indic. fut. s. pass. IIs. Icon., sarai dato), *timebuntur* (indic. fut. s. pass. IIIp. IIcon., saranno temuti), *dabitis* (indic. fut. s. att. IIp. Icon., darete), *cupietis* (indic. fut. s. att. IIp. IIIcon., desidererete).

**B/2 Traduci:** 1) Augusto e Agrippa detteranno le leggi. 2) Ascolterai le sue parole. 3) Se la porta sarà invasa dall'incendio, usciremo attraverso la parte. 4) Il saggio amerà, gli altri brameranno. 5) Sarai forse chiamata sorella del figlio e madre del fratello? 6) In qualità di candidato per il mio anno prometto: nessuna donna sarà rapita, nessuno verrà ucciso, nessun tempio sarà spogliato. 7) Saremo arieti selvaggi: ci scaglieremo subito contro di voi. 8) Si chiameranno prosceni i palchi che si trovano davanti alla scena. 9) Non avrò nessuna discussione con te. 10) Onorerò il ricordo del vostro beneficio con eterno affetto.